

Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey		Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Wollerau	Goals / Torschützen / Buts / Reti							Penalties / Strafen / Punitions																																																											
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code																																																						
61	C MORF Bruno		217007	19:11	70		1					45:20	42	2	00:00	47:20	S1																																																						
70	A ULRICH Kimo		217508	49:21	61	51	2																																																																
36	G GYGLI Gregory		217510	57:34	21		3																																																																
29	G BIRRER Marvin		220049																																																																				
13	KRETZ Livio		219314																																																																				
17	DE SAAB Virgile		217006																																																																				
3	ULRICH Alessio		217023																																																																				
42	DARON Jan		217180																																																																				
37	GÖLDI Gian		220702																																																																				
21	ZWICKER Colin		221445																																																																				
51	INKAMP Sonja		217008																																																																				
16	DE SAAB Emilien		217005																																																																				
Team / Mannschaft / Club Società				League/Liga Ligue/Lega																																																																			
CLUB 1 Wollerau		NCE																																																																					
CLUB 2 Novaggio Twins		NCE																																																																					
Lieu / Ort Location / Luogo		Wollerau		Date / Datum Date / Data		13.06.2021																																																																	
Start / Beginn Début / Inizio		13:58		Ende / Ende Fin / Fine		15:52																																																																	
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		NVCB38																																																																					
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																																																																			
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																																																																			
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		35																																																																	
No Card / Liz. No Lic. / Tess.				Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		211018																																																													
Time Keeper Chronométrateur		217113 BIBER MORF Charlotte		COACH		KUSTER Stefan				TOTAL			3																																																										
Official scorer Marqueur		217112 BIBER INKAMP Alice		TIME OUT				X		TOTAL			2 min																																																										
Referee 1 Arbitre 1		207022 BRONIMANN Martin		2 Novaggio Twins				Goals / Torschützen / Buts / Reti							Penalties / Strafen / Punitions																																																								
Referee 2 Arbitre 2		9206 HOFMANN Evgeny																																																																					
Tech. Director Directeur tech.																																																																							
N. No.				Surname / Name Nom / Cognome				Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No				Time / Zeit Temps				G				A				T				Time / Zeit Temps				G				A				T				Time / Zeit Temps				Nr. No.				min				Start				On / Ende Fin / Fine				code			
14		C BRUSA Samuele		216819				03:28				5				87				1												06:14				5				2				00:00				08:14				Q																			
16		A CAZZOLI Zenò		216818				10:17				16								2												10:25				14				2				00:00				12:25				H																			
50		G RUSPINI Marco		217127				31:58				12								3												53:12				51				2				00:00				55:12				S1																			
		G						32:57				14				15				4																																																			
51		LURASCHI Bixio		214210				35:26				51								5																																																			
46		SUMMERMATTER Etienne		216817				41:54				87				15				6																																																			
13		TADDEI Leon		217124				49:18				16				51				7																																																			
12		VILLA Oliver		217123				50:07				16				51				8																																																			
5		RUSPINI Tommaso		214211				50:56				9				14				9																																																			
87		DEVITTORI Samuele		213413																																																																			
9		ANDINA Sean		216891																																																																			
15		NIRO Gabriele		216042																																																																			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2		FINAL																																																											
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		2		3		9																																																															
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		3		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Novaggio Twins																																																																	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		4		CAPTAIN 1		Signature / Unterschrift / Firma																																																															
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2		Signature / Unterschrift / Firma																																																															
Penalty / Rigori		0		0																																																																			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																																																																							
COACH				Surname / Name Nom / Cognome				Forename / Vorname Prénom / Nome				Signature				94238																																																							
		COACH		IORI Stefano																																																																			
				TIME OUT								X				TOTAL				9				TOTAL				6 min																																											